

MANUAL DE INSTRUÇÕES

SU05

FCS4048

pt-BR

Manual de instruções original • 20131949 • D • 07.03.2019



FRANKE



Leia o manual de instruções antes de trabalhar na máquina.

Mantenha o manual de instruções próximo à máquina e entregue-o juntamente ao vender ou ceder a máquina ao próximo usuário.

ÍNDICE

1	Para sua segurança.....	4
2	Instruções	8
2.1	Instalação.....	8
2.2	Utilização adequada.....	8
2.3	Utilização proibida	9
2.4	Função	9
2.5	Funcionalidades do FoamMaster	9
2.6	Operação e cuidados	10
2.7	Falhas	10
2.8	Transporte, armazenamento, desativação.....	10
2.9	Descarte.....	10
3	Dados técnicos SU05	12

1 PARA SUA SEGURANÇA



ATENÇÃO

Risco de morte por choque elétrico!

Os cabos, fios ou conectores de eletricidade danificados podem causar choque elétrico.

- a) Não conecte cabos, fios ou conectores de eletricidade danificados à rede de energia.
- b) Substitua os cabos, fios ou conectores de eletricidade danificados. Se o cabo estiver firme, entre em contato com um técnico de assistência. Se o cabo não estiver firme, faça o pedido e utilize um cabo novo e original.
- c) Certifique-se de que a máquina e o cabo nunca estejam próximos a quaisquer superfícies quentes, como por exemplo fogões a gás, elétricos ou fornos!
- d) Certifique-se de que o cabo não seja comprimido nem encoste em superfícies afiadas.



CUIDADO

Irritação causada por produtos de limpeza

Pastilhas de limpeza, produtos de limpeza de sistemas para leite e descalcificantes podem causar irritações.

- a) Observe os avisos de perigo nos rótulos dos produtos de limpeza.
- b) Evite contato com os olhos e com a pele.
- c) Lave as mãos após o contato com os produtos de limpeza.
- d) Os produtos de limpeza não devem entrar em contato com as bebidas.

**⚠ CUIDADO****Leite estragado**

Leite estragado pode colocar a saúde em risco.

- a) Utilize somente leite fresco, refrigerado.
- b) Mantenha as condições de armazenamento para o leite.
- c) Respeite o prazo de validade do leite utilizado.

**⚠ CUIDADO****Germes no leite cru**

Germes no leite cru podem colocar a saúde em risco.

- a) Não utilize leite cru.
- b) Utilize somente leite pasteurizado ou longa vida.



Tem dúvidas que não foram respondidas nestas instruções? Não hesite em entrar em contato com o serviço ao cliente local, o serviço ao cliente Franke ou com a Franke Kaffeemaschinen AG em Aarburg.



AVISO

Leite estragado

Devido a refrigeração ou higiene insuficientes, o leite pode estragar.

- a) Utilize somente leite previamente refrigerado (453 mm).
- b) Armazene o leite na unidade de refrigeração apenas durante os tempos de funcionamento da unidade de refrigeração. Quando a unidade de refrigeração não estiver em funcionamento – por exemplo, durante a noite – armazene o leite em uma geladeira.
- c) Limpe a máquina e a unidade de refrigeração uma vez por dia.
- d) Toque o tubo de sucção, o lado interno do recipiente de leite e a tampa do depósito do leite apenas com as mãos limpas ou use luvas descartáveis.
- e) Coloque a tampa do depósito com o tubo de sucção apenas sobre uma superfície limpa.



AVISO

Danos no aparelho

Os fios de conexão podem ficar danificados, caso sejam submetidos a esforços de tração.

A penetração de umidade pode causar danos.

A colocação em um local inadequado pode causar danos.

- a) Nunca puxe os fios de conexão.
- b) Posicione os fios de conexão de modo que eles não possam representar perigo de tropeçar.
- c) Nunca utilize jatos de água ou vapor para a limpeza.
- d) Proteja o aparelho de intempéries como chuva, geada ou luz solar direta.
- e) Coloque o aparelho somente sobre uma base plana e estável.

2 INSTRUÇÕES

2.1 Instalação

A montagem pode ser efetuada somente por um especialista autorizado pela Franke.

Tarefas

- Retirar o aparelho da embalagem
- Verificar se os requisitos de espaço livre necessário foram cumpridos
- Verificar a conexão elétrica
- Conectar os tubos e as mangueiras de conexão
- Fixar o aparelho
- Estabelecer a alimentação de corrente
- Ligar o aparelho
- Colocar o aparelho em funcionamento com a máquina de café

2.2 Utilização adequada

- A unidade de refrigeração destina-se exclusivamente para manter o leite refrigerado para preparação do café em uma máquina de café.
- Utilize somente leite previamente refrigerado.
- Retirar o leite quando a unidade de refrigeração não for utilizada. Para tal, armazenar o leite em uma geladeira prevista para este fim.
- Utilize somente os produtos de limpeza recomendados. Outros produtos de limpeza podem deixar resíduos no sistema de leite.
- A unidade de refrigeração é adequada exclusivamente para o funcionamento em locais fechados.
- Observe a declaração de conformidade fornecida com o aparelho.

2.3 Utilização proibida

- Crianças menores de 8 anos não devem utilizar o aparelho.
- Crianças e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais diminuídas podem utilizar o aparelho somente sob supervisão e não devem brincar com o aparelho.
- Não podem ser utilizadas nem armazenadas no aparelho substâncias alcoólicas, inflamáveis, explosivas ou latas de spray.
- Nunca utilize o aparelho:
 - Se não estiver familiarizado com as funcionalidades.
 - Se o aparelho, o cabo de conexão ou os fios de conexão estiverem danificados.
 - Se o aparelho não tiver sido limpo ou enchido da forma prescrita.

2.4 Função

A unidade de refrigeração tem as seguintes funções:

- Manter o leite refrigerado
- Exibir temperatura do leite
- Proteger contra acesso não autorizado através de uma porta com trava

2.5 Funcionalidades do FoamMaster

O FoamMaster tem, adicionalmente, as seguintes funcionalidades:

- Aquecer o leite para as bebidas
- Gerar a espuma de leite
- Limpeza automática do sistema de leite
- Monitoramento de nível automático

2.6 Operação e cuidados

A limpeza regular é um pré-requisito para um consumo claro e seguro das bebidas lácteas. No manual de instruções de sua máquina de café, você encontra mais informações detalhadas sobre a operação, a configuração, a limpeza e os cuidados que se deve ter com a unidade de refrigeração.

Limpeza

Limpe o sistema de leite diariamente ou conforme solicitado pela máquina de café. Limpe o aparelho e as peças do aparelho com água morna e detergente suave. Seque o aparelho e peças do aparelho após a limpeza.

Limpe diariamente:

- A parte interna, o lado interno da porta e a vedação da porta
- Recipiente de leite
- Mangueira de aspiração

2.7 Falhas

Em caso de falhas, são exibidas mensagens de erro no visor da máquina de café. As mensagens de erro contêm informações sobre a causa e eliminação da falha.

2.8 Transporte, armazenamento, desativação

- Limpar o aparelho
- Proteger o aparelho contra quedas e não deixá-lo inclinado
- Utilizar uma embalagem apropriada para o transporte e o armazenamento
- Cumprir com as condições ambientais especificadas nos dados técnicos

2.9 Descarte

- Para o descarte de produtos de limpeza não utilizados, observe as informações no rótulo.
- O agente de refrigeração utilizado, o tetrafluoretano (R134a), não precisa ser eliminado de forma especial.



A máquina corresponde à diretiva europeia 2012/19/UE sobre descarte de resíduos de aparelhos elétricos e eletrônicos (Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE) e não pode ser descartada junto com lixo convencional.



Descarte os componentes elétricos separadamente.



Descarte as peças de plástico de acordo com sua identificação.

3 DADOS TÉCNICOS SU05

Tipo de aparelho	FCS4048
Recipiente de leite	5 Ltr
Temperatura de refrigeração	2,0–5,0 °C
Condições ambientais	Umidade relativa do ar: máx. 80% Temperatura ambiente: 10–32 °C
Refrigerante	R134a/40 g
Classe de refrigeração	N/4 refrigeração moderada adequado para temperatura 16–32 °C
Emissão de ruídos	<70 dB(A)
Peso (vazio sem base)	SU05 MS/EC: 16,1 kg SU05 FMCM: 23 kg
Dimensões (largura/altura/ profundidade)	270 mm/540 mm/475 mm
Cabo de conexão	1800 mm

Dados de conexão elétrica

Tipo	País		
SU05 (FCS4048)	UE	Tensão	220-240 V
		Frequência	50-60 Hz
		Potência (SU05 FM/CM)	1,95-2,3 kW
		Consumo de corrente (SU05 MS/EC)	0,72 A
		Conexão	1L N PE
SU05 (FCS4048)	EUA	Tensão	120 V
		Frequência	60 Hz
		Potência (SU05 FM/CM)	1,44 kW
		Consumo de corrente (SU05 MS/EC)	1,5 A
		Conexão	1L N PE



Franke Kaffeemaschinen AG

Franke-Str. 9
CH-4663 Aarburg

Switzerland

Hotline-Phone: +41 62 787 37 37

Fax: +41 62 787 97 37

Internet www.franke.com